



Barbian, 20.07.2026

Anordnung 14/2026

Der Bürgermeister

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen des Forstinspektorates Brixen vom 20.07.2026, Prot. Nr. 0008205, um Schließung des Keschnweges im Bereich des Zargenbaches von Montag, den 27.07.2026 bis Sonntag, den 23.08.2026 aufgrund der Sanierung der Brücke;

Festgestellt, dass es im Sinne der öffentlichen Sicherheit notwendig ist, den Wanderweg für Wanderer zu sperren;

ordnet

**die durchgehende Schließung
des Keschnweges (Wanderweg) von Barbian
nach Villanders
im Bereich Zargebach,
von Montag, 27.07.2026
bis Sonntag, 23.08.2026,
aufgrund der Sanierung der Brücke
an.**

Der Antragsteller ist verpflichtet für die entsprechende Beschilderung Sorge zu tragen.

Nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 des der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992 sowie in den Kodex der öffentlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol

Mit der Überwachung der Einhaltung dieser Anordnung sind die Funktionäre und Beamten laut Art. 12 des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) betraut, welche Nichteinhaltungen laut geltender Straßenverkehrsordnung ahnden.

Die im vorliegenden Titel vorgesehene Konzessions- und/oder Ermächtigungsanordnung wird, auf jeden Fall, ohne Beeinträchtigung der Rechte Dritter gewährt, mit der Verpflichtung vonseiten des Inhabers, die etwaigen Schäden zu reparieren, die durch die bewilligten Arbeiten, Besetzungen und Lager entstanden sind.

Die zuständige Behörde kann sie zu jedem Zeitpunkt wegen eines plötzlich auftretenden öffentlichen Interesses oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern, und zwar ohne dass sie verpflichtet ist, irgendeine Entschädigung zu entrichten.

Ordinanza 14/2026

Il Sindaco

Dopo aver esaminato la richiesta del ispettorato forestale Bressanone, del 20.07.2026, Prot. Nr. 0008205, per la chiusura del sentiero del castagno nel tratto in corrispondenza del rio Zargen, da lunedì 27.07.2026 a domenica 23.08.2026, a causa dei lavori di risanamento del ponte;

Determinato, che nell'interesse della sicurezza pubblica, è necessario chiudere il sentiero escursionistico in tale area per gli escursionisti;

ordina

**la chiusura continuativa
del sentiero del castagno (sentiero escursionistico), da Barbiano a Villandro,
nel tratto in corrispondenza del rio Zarge,
da lunedì 27.07.2026
a domenica 23.08.2026,
a causa dei lavori di risanamento del ponte.**

Il richiedente è tenuto ad apporre adeguata segnaletica stradale in rispetto del cod. della strada.

Visti gli artt. 6 e 7 del Nuovo Codice della Strada, approvato con D.Lgs. del 30/04/1992, n. 285 e le relative norme del regolamento, approvato con D.P.R. n. 495 del 16.12.1992 nonché il codice degli enti locali della regione autonoma Trentino-Alto Adige.

Sono incaricati dell'esecuzione della presente ordinanza tutti i funzionari ed operatori di cui all'art. 12 del D.Lgs. 30/04/1992, n. 285 (c.d.s.), i quali provvederanno contro inadempienze secondo quanto previsto dal nuovo Codice della Strada.

I provvedimenti di concessione ed/o autorizzazione previsti dal presente titolo sono, in ogni caso, accordati senza pregiudizio dei diritti dei terzi e con l'obbligo del titolare di riparare eventuali danni derivanti dalle opere dalle occupazioni e dai depositi autorizzati.

L'autorità competente può revocarli o modificarli in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuta a corrispondere alcun indennizzo.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung hierarchischer Einspruch beim Ministerium für Infrastrukturen und Transporte im Sinne der Bestimmung des Art. 37 Absatz 3 der neuen Straßenverkehrsordnung und mit den Auswirkungen und Vorgehensweisen laut Art. 74 der Durchführungsbestimmungen zur neuen Straßenverkehrsordnung oder beim regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen eingereicht werden.

Avverso il presente provvedimento è ammesso il ricorso gerarchico entro 60 giorni dalla data di pubblicazione, presso il Ministero delle infrastrutture e dei Trasporti a norma dell'art. 37 comma 3 del Nuovo Codice della Strada e con gli effetti e le procedure di cui all'art. 74 del regolamento di esecuzione e di attuazione del Nuovo Codice della Strada oppure presso il Tribunale Amministrativo Regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

Der Bürgermeister – Il Sindaco

Josef Gafriller
digital signiert - firma digitale

Gegenständliche Verordnung ist mitzuteilen an:

- [Amtstafel und Homepage](#)
- matthias.chizzali@provinz.bz.it
- forstinspektorat.brixen@provinz.bz.it
- info@gemeinde.villanders.bz.it
- info@villanders.info
- infoblatt@barbian.eu
- gemeindepolizei@klausen.eu
- stbz531950@carabinieri.it
- info@barbian.it
- bauhof@barbian.eu
- karin.rabensteiner@barbian.eu
- vivien.plaickner@barbian.eu

La presente ordinanza è da notiziare a

- [Albo pretorio e sito internet](#)
- matthias.chizzali@provinz.bz.it
- forstinspektorat.brixen@provinz.bz.it
- info@gemeinde.villanders.bz.it
- info@villanders.info
- infoblatt@barbian.eu
- gemeindepolizei@klausen.eu
- stbz531950@carabinieri.it
- info@barbian.it
- bauhof@barbian.eu
- karin.rabensteiner@barbian.eu
- vivien.plaickner@barbian.eu